

Reposer la rondelle spéciale en alignant sa gorge avec la languette sur le flasque de frein.

Appliquer de la graisse sur les goupilles d'ancrage et la came de frein et reposer la came.

**ATTENTION**

- *Des garnitures de frein contaminées réduisent l'efficacité de freinage. Ne pas mettre de graisse sur les garnitures de frein. Essuyer tout excès de graisse de la came.*

- (1) GOUPILLE D'ANCRAGE
- (2) CAME DE FREIN
- (3) RONDELLE SPECIALE
- (4) LANGUETTE ET GORGE

Aligner la languette de l'indicateur d'usure avec la découpe de la came de frein et reposer l'indicateur sur la came.

Reposer la biellette de frein en alignant le repère poinçonné avec le repère poinçonné de la came.  
Serrer le boulon de biellette de frein.

**COUPLE DE SERRAGE : 10 N·m (1,0 kg·m)**

- (1) PLAQUE D'INDICATEUR
- (2) BIELLETTE DE FREIN
- (3) REPERES POINCONNES
- (4) BOULON
- (5) LANGUETTE ET DECOUPE

Reposer les mâchoires de frein à leur position d'origine.  
Reposer les ressorts.

Reposer le flasque de frein sur la roue arrière, puis reposer la roue arrière (page 13-8).

- (1) MACHOIRES DE FREIN
- (2) RESSORTS

Die Speziälscheibe so anbringen, daß ihre Nut auf den Zapfen an der Bremsankerplatte ausgerichtet ist.

Die Ankerstifte und die Bremswelle einfetten und die Bremswelle einbauen.

**WARNUNG**

- *Verschmutzte Bremsbeläge reduzieren die Bremskraft. Die Bremsbeläge unbedingt fettfrei halten. Überschüssiges Fett von der Bremswelle abwischen.*

- (1) ANKERSTIFT
- (2) BREMSWELLE
- (3) SPEZIALSCHEIBE
- (4) ZAPFEN UND NUT

Den Zahn des Verschleißanzeigers auf die Nut der Bremswelle ausrichten und den Verschleißanzeiger auf die Welle schieben.

Den Bremshebel auf die Bremswelle montieren, wobei die Körnermarken aufeinander auszurichten sind.  
Die Klemmschraube des Bremshebels anziehen.

**ANZUGSMOMENT: 10 N·m (1,0 kg·m)**

- (1) VERSCHLEISSANZEIGER
- (2) BREMSHEBEL
- (3) KÖRNERMARKEN
- (4) SCHRAUBE
- (5) ZAHN UND NUT

Die Bremsbacken in ihrer ursprünglichen Einbaulage montieren.

Die Federn montieren.

Die Bremsankerplatte an das Hinterrad montieren und dann das Hinterrad einbauen (Seite 13-8).

- (1) BREMSBACKEN
- (2) FEDERN